



Anexo 1 para el Acuerdo sobre el Desarrollo de Estudio de Cooperación

entre:

Instituto Danés para Estudios Internacionales
Strandgade 56
DK-1401 Copenhagen K
Denmark
Telefono; +4532698787 (central telefónica)

y:

Centro AGUA
Avenida Petrolera Km. 4½
Facultad de Agronomía
Universidad Mayor de San Simón (UMSS)
Casilla 4926
Cochabamba
Bolivia
Telefono: +591 4 4762382
Fax: +591 4 4762380

Título del proyecto: Compitiendo por el Agua: Entendiendo el conflicto y la cooperación en la gobernanza local del agua

Nº de Archivo del proyecto: Danida 104.DAN.8-1206, DIIS-23225

Periodo del proyecto: 1. Abril 2007 – 31 de Marzo 2010

El presente anexo comprende el periodo 1. Junio 2008 a 31 Marzo 2010 y es una adición al contrato ya firmados entre DIIS y Centro AGUA con respecto al proyecto.

Como consecuencia de los cambios en la participación Danesa en la investigación del tema Compitiendo por Agua en Bolivia, DIIS y Centro Agua han acordado que desde el 1º de Enero, del 2008, Rocio Bustamente, docente-investigadora del Centro Agua, UMSS dedicará seis meses por año en vez de los tres meses como se planificó y presupuestó originalmente

Además, DIIS y Centro Agua han acordado en que, a fin de facilitar la colaboración en el trabajo analítico de la investigación del tema en Bolivia, además del personal de Centro Agua, se contará con la participación y apoyo del Dr. Thomas Skielboe, investigador de Nordeco, Dinamarca. Para ello, las asignaciones presupuestarias se han hecho para permitir una estadía prolongada en Dinamarca para los miembros del equipo de Centro



Agua, en relación con los viajes previstos a Dinamarca en 2008 y 2009 de un total de 14 días y noches por año.

De acuerdo con estos nuevos Acuerdos, se adjunta en el presente anexo el cronograma, el presupuesto general del proyecto y el presupuesto revisado correspondiente a la UMSS-Centro AGUA.

Presupuesto del proyecto:

Total budget 2007 - 2010, Danish kroner (DKK) - revised May 2008
Competing for water - Understanding conflict and cooperation in local water governance

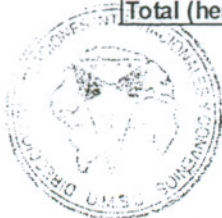
Country	Funding source	Institution						Total Programme Cost
		Partner Institutions (PI) - South	DIIS - DRI	Partner Institution (PI) - Nordeco	Partner Institution (PI) - DHI	Partner Institution (PI) - IIED	Partner Institution (PI) - IWMI	
Bolivia	FFU	828.957	264.632	317.747	163.548			1.574.884
	Co-financing				60.733			60.733
Mali	FFU	1.003.651	1.913.514		163.548	266.716		3.347.428
	Co-financing		244.701		60.733			305.434
Nicaragua	FFU	701.985	-					701.985
	Co-financing		1.064.114					1.064.114
Vietnam	FFU	541.478	104.512	467.684	163.548			1.277.222
	Co-financing				60.733			60.733
Zambia	FFU	1.124.430	635.399		163.548		401.775	2.325.152
	Co-financing		579.295		60.733			640.028
Coordination	FFU		746.960					746.960
	Co-financing		660.540					660.540
Total	FFU	4.200.500	3.665.017	785.431	654.192	266.716	401.775	9.973.630
	Co-financing	-	2.548.649	-	242.933	-	-	2.791.582
	FFU and co-financing	4.200.500	6.213.666	785.431	897.124	266.716	401.775	12.765.212

Presupuesto de la institución socia (en DKK):



BOLIVIA (Centro Agua)		1st year 2007 12 mths	2nd year 2008 22 mths	3rd year 2009 19 mths	4th year 2010 6 mths	Total 59 mths
1. Salaries and Emoluments						
	Senior research partner 1 - south	22.500	62.400	64.800	16.800	166.500
	Senior research partner 2 - south	0	0	0		0
	Full-time research associate south	40.500	56.160	58.320	15.120	170.100
	Researcher - hydrologist - south	15.000	31.200	16.200	0	62.400
	GIS and statistical expertise south	0	31.200	0		31.200
	Senior research fellow - DK	0	0	0	0	0
	Post doc research fellow - DK	0	0	0	0	0
	Ph.D. research fellow - DK	0	0	0	0	0
	Researcher - hydrologist - DK	0	0	0	0	0
	International partner	0	0	0	0	0
	* Subtotal	78.000	180.960	139.320	31.920	430.200
2. Taximeter Grants						
	* Subtotal	0	0	0	0	0
3. Other Staff Payments						
	* Subtotal	0	0	0	0	0
4. Expenses for Trips Abroad						
	Overseas flights	0	0	0		0
	Local transport	24.000	24.000	12.000		60.000
	Daily subsistence allowances	18.900	18.900	9.450		47.250
	Hotel stays / accomodation	0	0	0		0
	Vaccinations and insurance	3.600	3.600	1.800		9.000
	Local assistance	28.000	0	0		28.000
	Other expenses	49.740	0	0		49.740
	* Subtotal	124.240	46.500	23.250	0	193.990
5. Project and Research Equipment						
	* Subtotal	0	0	0	0	0
6. Project and Research Materials						
	PC-rental - hydrdologist - DK	0	0	0		0
	MIKE BASIN simulation software	0	0	0		0
	Data access fees	5.000	5.000	5.000		15.000
	* Subtotal	5.000	5.000	5.000	0	15.000
7. Publication and Dissemination						
	Programme meeting 2007 & 2008 DK	34.832	45.640	0		80.472
	Programme conference 2009 DK	0	0	51.064		51.064
	Regional workshops	0	2.000	2.000		4.000
	Simultaneous translation DK	0	0	0		0
	Translation, documents, DK	0	0	0		0
	Production of TV documentary	0	0	0		0
	* Subtotal	34.832	47.640	53.064	0	135.536
8. Subtotal						
1.	Salaries and emoluments	78.000	180.960	139.320	31.920	430.200
2.	Taximeter grants	0	0	0	0	0
3.	Other staff payments	0	0	0	0	0
4.	Expenses for trips abroad	124.240	46.500	23.250	0	193.990
5.	Project and research equipment	0	0	0	0	0
6.	Project and research materials	5.000	5.000	5.000	0	15.000
7.	Publication and dissemination	34.832	47.640	53.064	0	135.536
8.	* Subtotal	242.072	280.100	220.634	31.920	774.726
9.	Administration fees# 7%	16.945	19.607	15.444	2.234	54.231
10.	Budget margin## 5%	12.104	14.005	11.032	1.596	38.736
Total (headings 1-9)		259.017	299.707	236.078	34.154	828.957

[Handwritten signature]



Este anexo para el Acuerdo entrará en validez el 1º de junio de 2008. A menos que sea terminado antes, el Acuerdo y este anexo deberán permanecer vigentes por el período del proyecto, declarado en el Acuerdo (artículo 1).

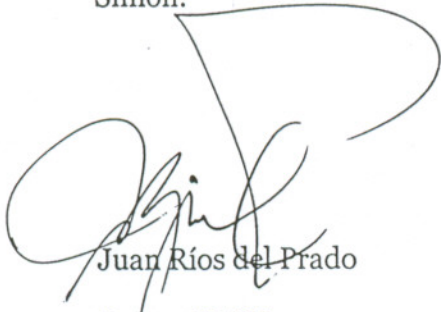
Firmado por:

Cochabamba, Junio 2008

Copenhagen, Junio 2008

Por Centro AGUA, Universidad Mayor de San Simón: Por DIIS:

Simón:

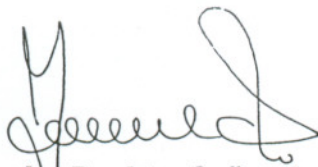


Juan Ríos del Prado
Rector UMSS



Nanna Hvidt
Director

Danish Institute for International Studies
Strandgade 56
DK-1401 Copenhagen K
Denmark
Tel: +45 3269 8787
Fax: +45 3269 8700



Ing. Esp. Jaime Orellana J.
DIRECTOR DE RELACIONES
INTERNACIONALES Y CONVENIOS
UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN SIMÓN